

El Poliuretano Varathane es una capa final de protección que ha sido formulada específicamente para proporcionar la mejor protección disponible contra las manchas y las raspaduras. El Poliuretano Varathane no deja marcas de pincel y añade un brillo cálido y oro para sus proyectos.

PROYECTOS IDEALES: Superficies de madera en el interior con tinte, sin acabado o madera pintada. Ideal para: muebles, adornos, gabinetes, juguetes, puertas de madera y paneles.

NO SE RECOMIENDA: Para linóleo, vinilo, baldosas con barniz, y metal. Para pisos de madera use el Acabado para Pisos de Varathane.

SUPERFICIES CON ACABADOS PREVIOS: Para una mejor adhesión, las superficies tienen que estar limpias, secas y libres de acabados viejos, polvo, suciedad, aceites u otros materiales extraños. Los acabados viejos y en malas condiciones tienen que ser removidos. Lije para obtener una superficie suave. Remueva todo el polvo del lijado usando una aspiradora eléctrica o un trapo mojado con alcoholes minerales.

¡ADVERTENCIA! Si rasca, lija o remueve pintura vieja, puede soltar polvo de plomo. EL PLOMO ES TÓXICO. LA EXPOSICIÓN AL PLOMO PUEDE CAUSAR ENFERMEDADES GRAVES COMO DAÑO CEREBRAL, ESPECIALMENTE EN LOS NIÑOS. LAS MUJERES EMBARAZADAS TAMBIÉN TIENEN QUE EVITAR LA EXPOSICIÓN. Use un respirador aprobado por NIOSH para controlar la exposición al plomo. Limpie cuidadosamente con una aspiradora con filtro HEPA y un estropajo húmedo. Antes de empezar, averigüe cómo protegerse a usted mismo y a su familia, poniéndose en contacto con la Línea Directa Nacional para la Información sobre el Plomo llamando al 1-800-424-LEAD (5323) o visite el sitio www.epa.gov/lead.

MADERA CON TINTE O PINTADA: siga las instrucciones del fabricante para la aplicación de tinte o pintura. Asegúrese de que la superficie esté completamente seca antes de aplicar el producto Varathane Poliuretano de Primera. Refiérase a la etiqueta del fabricante para obtener los tiempos de secado. Para obtener un mejor resultado, use los Tintes Varathane para madera.

PREPARACIÓN DE SUPERFICIES SIN ACABADO: Lije usando un papel de lija de grano 150 a 220 y remueva todo el polvo del lijado usando un trapo humedecido con alcoholes minerales, o use una aspiradora eléctrica. Si usa una masilla para rellenar, asegure de que esta no contenga cera y permita suficiente tiempo para que seque completamente.

CONSEJOS PARA LA APLICACIÓN: Use ventilación adecuada todo el tiempo. Aplique cuando la temperatura se encuentre sobre 12 °C (55 °F) o debajo de 32 °C (90 °F). Puede necesitar un mayor tiempo de secado si lo aplica en secoya, cedro o maderas con un alto contenido de aceite, o si está usando tintes o selladores, o durante períodos de bajas temperaturas y humedad alta. Use sin diluir. Para evitar burbujas en el acabado, no abuse de la brocha, no sacuda y no aplique con un rodillo. El Poliuretano de Varathane tiene un poco de color ámbar. Haga una prueba con el Poliuretano de Varathane en un lugar poco visible. La realización de estas pruebas es particularmente importante cuando se está aplicando sobre pinturas o tintes porque la apariencia de estos productos puede cambiar un poco cuando se aplica un acabado con base de aceite.

APLICACIÓN: Mezcle completamente antes y durante el uso. Para evitar burbujas en el acabado, NO LO SACUDA. Aplique usando una brocha de buena calidad con cerdas naturales un pincel de espuma o un aplicador. Permita que el acabado seque por lo menos 4 horas y luego aplique otra capa. Una temperatura más baja o una humedad más alta pueden resultar en tiempos de secado más largos. Aplique una segunda capa solamente cuando las capas previas se hayan secado hasta quedar transparentes y se sientan duras (no deben sentirse pegajosas al tacto). Si una capa se ha secado durante más de 12 horas, lije levemente antes de aplicar una capa adicional. Se recomienda un mínimo de 3 capas. Permita que el acabado seque por 24 horas antes de un uso liviano. Espere 3 días antes de exponer la superficie al uso normal.

LIMPIEZA: Para una limpieza fácil, use un diluyente para pintura o alcoholes minerales.

COBERTURA: 150-175 pies² por cada cuarto de galón.

¡ADVERTENCIA! Contiene: Alcoholes Minerales. Vapores dañinos. Puede afectar el cerebro o el sistema nervioso causando mareo, dolor de cabeza o náuseas. Puede causar irritaciones en los ojos, la piel y la garganta. Los informes han asociado la sobreexposición laboral repetida y prolongada a los solventes con daños permanentes al cerebro y al sistema nervioso. El abuso intencional, mediante la concentración deliberada y la inhalación de los contenidos, puede ser peligroso o mortal. Manténgalo alejado del calor, las chispas y las llamas. Prevenga la formación de vapores abriendo todas las puertas y ventanas para lograr una ventilación cruzada. No respire o inhale los vapores o niebla del rociado. Use solamente con una ventilación adecuada. Asegure la entrada de aire fresco durante la aplicación y el secado. Si usted sufre de lagrimeo de los ojos, dolor de cabeza o mareo, aumente la cantidad de aire fresco. Cierre el contenedor después de cada uso. Evite el contacto con los ojos, la piel o la ropa. Lávese las manos completamente después de agarrarlo. MANTENGA FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS. PRIMEROS AUXILIOS: Si usted sufre de lagrimeo de los ojos, dolor de cabeza, mareo, o tiene dificultad al respirar, aumente la cantidad de aire fresco o salga del área de trabajo. Si continúa teniendo dificultades, obtenga atención médica inmediatamente. En caso de contacto con los ojos, enjuague inmediatamente con bastante agua por lo menos durante 15 minutos y luego busque atención médica de inmediato. En caso de ingestión (tragar), no induzca el vómito. Llame a un médico inmediatamente. En caso de un derrame, contenga el material derramado y remueva con un absorbente inerte.

ELIMINACIÓN: Deseche el absorbente contaminado, el contenedor y el contenido de material no usado de acuerdo a las regulaciones locales, estatales y federales.

⚠ ADVERTENCIA: Cáncer y daños reproductivos – www.P65Warnings.ca.gov.

SATISFACCIÓN GARANTIZADA: Si no está satisfecho con este producto, comuníquese con el Soporte Técnico de Rust-Oleum al 800-901-0411 para obtener un reembolso del total del precio de compra. Consulte el número de producto y el código de lote.

COV máximo 450 gramos/litro
Hecho en E.U.A

SATISFACCIÓN GARANTIZADA: Si no está satisfecho con este producto, comuníquese con el Soporte Técnico de Rust-Oleum al 800-901-0411 para obtener un reembolso del total del precio de compra. Consulte el número de producto y el código de lote.

COV máximo 450 gramos/litro
Hecho en E.U.A

SATISFACCIÓN GARANTIZADA: Si no está satisfecho con este producto, comuníquese con el Soporte Técnico de Rust-Oleum al 800-901-0411 para obtener un reembolso del total del precio de compra. Consulte el número de producto y el código de lote.

COV máximo 450 gramos/litro
Hecho en E.U.A

Varathane

SINCE 1958

ULTIMATE

POLYURETHANE

OIL BASED

SUPERIOR SCRATCH RESISTANCE

MAXIMUM DURABILITY

FAST DRY TIME

INTERIOR

CLEAR GLOSS

SATISFACTION GUARANTEED

32 fl oz (1 U.S. QT) 946 mL

DANGER! COMBUSTIBLE LIQUID AND VAPOR.
Read carefully other cautions on back panel.

¡PELIGRO! VAPORES Y LIQUIDOS COMBUSTIBLES.
Lea atentamente las demás precauciones al dorso.

Varathane Polyurethane is a protective top coat that has been specially formulated to provide the best protection against scratches and stains. Varathane Polyurethane leaves no brush marks and adds a warm, golden glow to your projects.

BEST PROJECT USAGE: Furniture, Trim, Cabinets, Toys, Wood Doors and Paneling.

NOT RECOMMENDED FOR: Linoleum, vinyl or glazed tiles and metal. For wood floors use Varathane Floor Finish.

PREVIOUSLY FINISHED SURFACES: For best adhesion, surfaces must be clean, dry, and free of oil finishes, dust, dirt, oils or other foreign matter. Old finishes in poor condition must be removed. Sand to obtain a smooth surface. Do not use steel wool as rust may develop after finish has been applied. Remove all sanding dust using a vacuum or cloth dampened with mineral spirits.

WARNING! If you scrape, sand, or remove old paint, you may release lead dust. LEAD IS TOXIC. EXPOSURE TO LEAD DUST CAN CAUSE SERIOUS ILLNESS, SUCH AS BRAIN DAMAGE, ESPECIALLY IN CHILDREN. PREGNANT WOMEN SHOULD ALSO AVOID EXPOSURE. Wear a NIOSH-approved respirator to control lead exposure. Clean up carefully with a HEPA vacuum and wet mop. Before you start, find out how to protect yourself and your family by contacting the National Lead Hotline at 1-800-424-LEAD or log on to www.epa.gov/lead.

STAINED OR PAINTED WOOD: Follow manufacturer's direction for application of stain or paint. Make certain surface is thoroughly dry before applying Varathane Polyurethane. Refer to manufacturer's label for dry times. For best results, use a Varathane Wood Stain.

UNFINISHED SURFACE PREPARATION: Sand using 150-220 grit sandpaper and remove all sanding dust using a rag lightly dampened with mineral spirits, or vacuum. If a filler or putty is used, make sure that it does not contain wax and allow for enough time to dry thoroughly.

APPLICATION TIPS: Use adequate ventilation at all times. Apply at temperatures above 55°F and below 90°F. Slower dry times may result from applications on redwood, cedar or woods with high oil content, use of stain or sealer, or periods of high humidity and/or low temperatures. Use full strength. To prevent bubbles in the finish, do not over-brush, shake or apply with a roller. Varathane Polyurethane has a slight amber cast. Test Varathane Polyurethane in an inconspicuous area. Testing is particularly important when applying over paints or stains as the appearance of these products may change slightly when an oil-based finish is applied.

APPLICATION: Stir thoroughly before and during use. To prevent bubbles in the finish, DO NOT SHAKE. Apply using a good quality, synthetic bristle brush, foam brush or applicator. Allow finish to dry 4 hours and then re-coat. Lower temperatures and/or higher humidity may cause slower dry times. Re-coat only when previous coats have dried clear and feel hard. (Should no longer feel tacky to the touch.) If any coat has dried more than 12 hours, lightly sand before re-coating. A minimum of 3 coats is recommended. Allow finish to dry 24 hours before light use. Wait 3 days before subjecting surface to normal usage.

CLEAN-UP: For easy clean-up, use paint thinner or mineral spirits.

COVERAGE: 150-175 Sq Ft per quart.

RUST-OLEUM CORPORATION

11 Hawthorn Pkwy., Vernon Hills, IL 60061
800-901-0411 rustoleum.com/varathane

Made in USA | Hecho en E.U.A.

©2018 Rust-Oleum Corporation 342099 0418

DANGER! Contains: Mineral Spirits. Vapor Harmful. May affect the brain or nervous system causing dizziness, headache or nausea. Causes eye, skin, nose and throat irritation. **NOTICE:** Reports have associated repeated and prolonged occupational overexposure to solvents with permanent brain and nervous system damage. Intentional misuse by deliberately concentrating and inhaling the contents may be harmful or fatal. Keep away from heat, sparks and flame. Prevent build-up of vapors by opening all windows and doors to achieve cross-ventilation. Do not breathe vapors or spray mist. Use only with adequate ventilation. Ensure fresh air entry during application and drying. If you experience eye watering, headache or dizziness, increase fresh air. Close container after each use. Avoid contact with eyes, skin and clothing. Wash hands thoroughly after handling. **KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN. FIRST AID:** If you experience eye watering, headaches, dizziness or difficulty in breathing, increase fresh air or leave the area. If continued difficulty is experienced, get medical assistance immediately. In case of eye contact, flush immediately with plenty of water for at least 15 minutes and get medical attention; for skin, wash thoroughly with soap and water. If swallowed, do not induce vomiting. Call physician immediately. If spilled, contain spilled material and remove with inert absorbent.

DISPOSAL: Dispose of contaminated absorbent, container and unused contents in accordance with local, state and federal regulations.

⚠ WARNING: Cancer and Reproductive Harm – www.P65Warnings.ca.gov.

SATISFACTION GUARANTEED: If you are dissatisfied with this product, contact Rust-Oleum Product Support at 800-901-0411 for product replacement or a full refund of the purchase price. Refer to product number and batch code.

Max VOC 450g/L

342099 0418

0 20066 43050 4

342179 GLOSS

0 20066 43050 4

342099 0418